







THE CHRISTMAS STORY

The Scripture passages are taken from the Revised Standard Version of the Bible (copyright 1946 and 1952 by the Division of Christian Education, N. C. C. C. U. S. A.) and are used by permission

Deacidified

THE CHRISTMAS STORY

AS TOLD IN THE GOSPELS OF LUKE AND MATTHEW

WITH COLORED WOODCUTS BY ERNST VON DOMBROWSKI



MUHLENBERG PRESS PHILADELPHIA







LUKE 2:1-20

In those days a decree went out from Caesar Augustus that all the world should be enrolled. + This was the first enrollment, when Quirinius was governor of Syria. + And all went to be enrolled, each to his own city. + And Joseph also went up from Galilee, from the city of Nazareth, to Judea, to the city of David, which is called Bethlehem, because he was of the house and lineage of David, + to be enrolled with Mary, his betrothed, who was with child. + And while they were there, the time came for her to be delivered. + And



she gave birth to her first-born son and wrapped him in swaddling cloths, and laid him in a manger, because there was no place for them in the inn. +

And in that region there were shepherds out in the field, keeping watch over their flock by night. + And an angel of the Lord appeared to them, and the glory of the Lord shone around them, and they were filled with fear. + And the angel said to them, "Be not afraid; for behold, I bring you good news of a great joy, which will come to all



the people; + for to you is born this day in the city of David a Savior, who is Christ the Lord. + And this will be a sign for you: you will find a babe wrapped in swaddling cloths and lying in a manger." + And suddenly there was with the angel a multitude of the heavenly host praising God and saying, + "Glory to God in the highest, and on earth peace among men with whom he is pleased!" + When the angels went away from them into heaven, the shepherds said to one another, "Let us go over to Bethlehem and see



this thing that has happened, which the Lord has made known to us." + And they went with haste, and found Mary and Joseph, and the babe lying in a manger. + And when they saw it they made known the saying which had been told them concerning this dhild; + and all who heard it wondered at what the shepherds told them. + But Mary kept all these things, pondering them in her heart. + And the shepherds returned, glorifying and praising God for all they had heard and seen, as it had been told them.



MATTHEW 2:1-15

Now when Jesus was born in Bethlehem of Judea in the days of Herod the king, behold, wise men from the East came to Jerusalem, saying, + "Where is he who has been born king of the Jews? For we have seen his star in the East, and have come to worship him." + When Herod the king heard this, he was troubled, and all Jerusalem with him; + and assembling all the chief priests and scribes of the people, he inquired of them where the Christ was to be born. + They told him, "In Bethlehem of Judea; for so it is written by



the Prophet: + And you, O Bethlehem, in the land of Judah, are by no means least among the rulers of Judah; for from you shall come a ruler who will govern my people Israel." + Then Herod summoned the wise mensecretly and ascertained from them what time the star appeared; + and he sent them to Bethlehem, saying, "Go and search diligently for the child, and when you have found him bring me word, that I too may come and worship him." + When they had heard the king they went their way; and lo,



the star which they had seen in the East went before them, till it came to rest over the place where the child was. + When they saw the star, they rejoiced exceedingly with great joy; + and going into the house they saw the child with Mary his mother, and they fell down and worshiped him. Then, opening their treasures, they offered him gifts, gold and frankincense and myrrh. + And being warned in a dream not to return to Herod, they departed to their own country by another way. + Now when they had



departed, behold, an angel of the Lord appeared to Joseph in a dream and said, "Rise, take the dhild and his mother, and flee to Egypt, and remain there till I tell you; for Herod is about to search for the dhild, to destroy him." + And he rose and took the dild and his mother by night, and departed to Egypt, + and remained there until the death of Herod. This was to fulfil what the Lord had spoken by the prophet, "Out of Egypt have I called my son."



Type used *Post-Antiqua*, Cicero All rights reserved Printed in West-Germany

Printed by Friedr. Vieweg & Sohn, Braunschweig



